

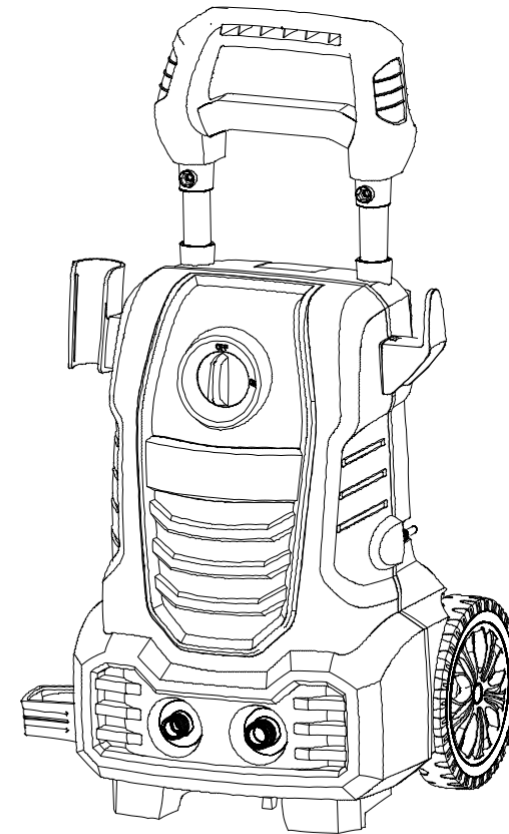
KRAFT&DELE

PROFESSIONAL

MYJNIA WYSOKOCIŚNIENIOWA

KD422

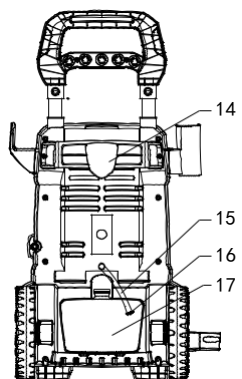
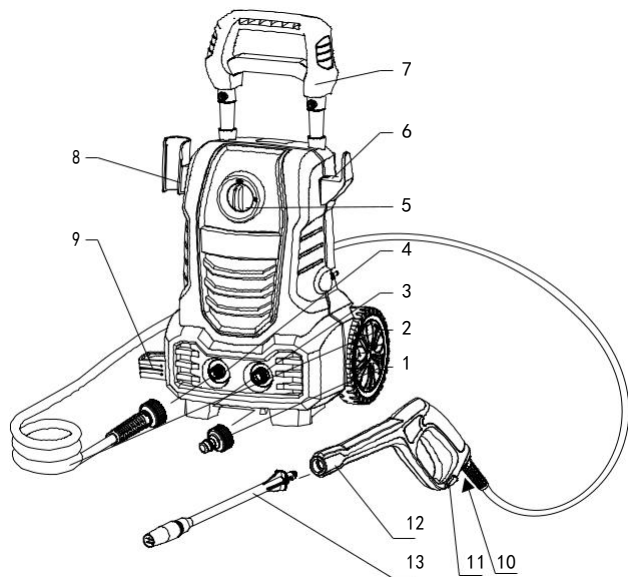
INSTRUKCJA OBSŁUGI



OSTRZEŻENIE: PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ PRZED UŻYCIEM

**TO URZĄDZENIE JEST PRZEZNACZONE WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU
DOMOWEGO!**

WYKORZYSTANIE KOMERCYJNE LUB PRZEMYSŁOWE JEST ZABRONIONE.



Części zamienne są zależne od konkretnego modelu.

Zastrzega się prawo do modyfikacji.

Schemat urządzenia

- | | |
|----------------------------------|---------------------------|
| 1. Sprzęganie | 9. Uchwyt na lancę |
| 2. Wąż wysok. Ciśnienia | 10. Blokada węża |
| 3. Dopyw wody | 11. Blokada spustu |
| 4. Wylot wody | 12. Pistolet |
| 5. ON/OFF włącznik | 13. Lanca natryskowa |
| 6. Hak na przewód zas. akcesorii | 14. Przechowywanie |
| 7. Rączka | 15. Rurka ssąca detergent |
| 8. Blokada lancy | 16. Filtr |
| | 17. Pojemnik na detergent |

Przechowywanie

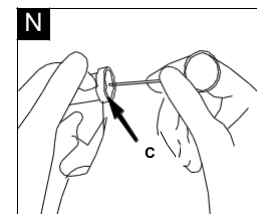
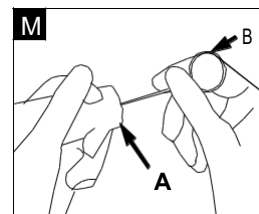
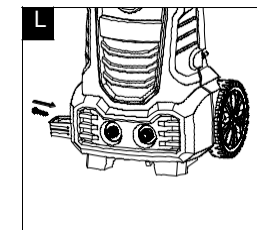
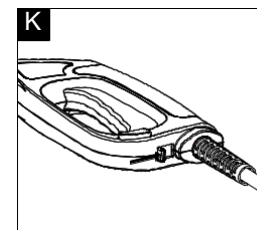
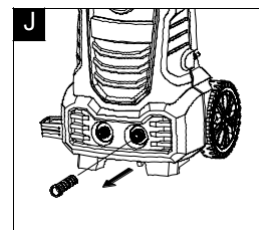
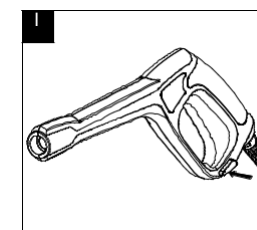
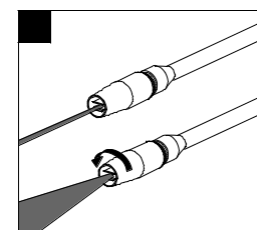
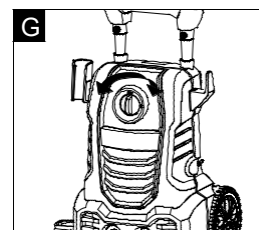
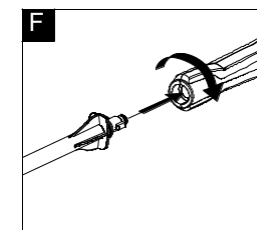
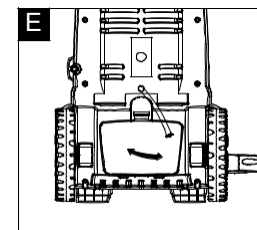
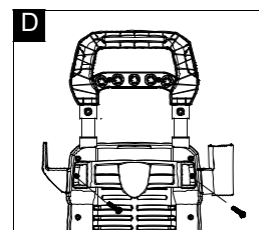
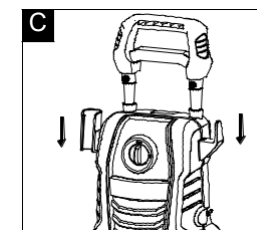
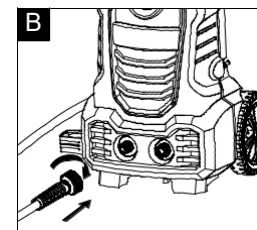
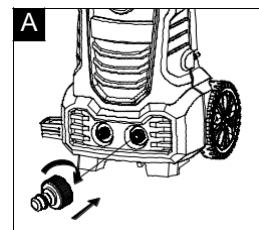
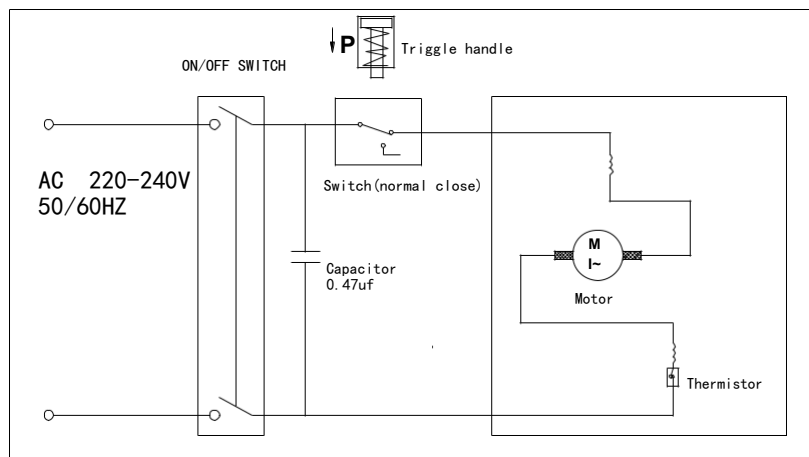
1. Ustaw urządzenie na równym podłożu
2. Odłączyć pistolet i wąż wysokociśnieniowy
3. Odłączyć wąż wysokociśnieniowy z wylotem
4. Włóż pistolet spustowy do uchwytu pistoletu spustowego
5. Zwiń przewód zasilający i wysokie ciśnienie

Należy odpowiednio przechowywać maszynę, zwłaszcza zimą

Dane techniczne

Model:KD422	Temp. pracy: 0- 40 ° C
Napięcie: AC220-240V	Waga: 8Kg
Moc: 2100W	Długość: 372mm
Max. ciśnienie: 240bar	Szerokość: 318mm
Temp. wody: 0~ 40 ° C	Wysokość: 710mm

Schematic drawing



Zawartość

Schemat urządzenia	1
Instrukcja ogólna	3
Instrukcja bezpieczeństwa	4
Eksploatacja	5
Konserwacja	7
Rozwiązywanie problemów	8
Składowanie	9
Dane techniczne	9
Rysunek, schemat	9

Dodzi Klienci,

  **NIE** używaj myjki wysokociśnieniowej przed przeczytaniem tej instrukcji!


Główne wskazówki


Ta myjka wysokociśnieniowa jest przeznaczona wyłącznie do użytku domowego:

- do czyszczenia samochodów, motocykli, przyczep kempingowych, rowerów.
- do czyszczenia tarasów, ogrodzeń, murków ogrodowych, ścieżek, podjazdów i elewacji domów, szczególnie przydatny do czyszczenia zablokowanych podjazdów.
- do usuwania glonów i mchów z dachów, murów i rynien.
- do czyszczenia narzędzi i maszyn ogrodniczych, mebli i grilli.
- sprzątania higienicznego zagród dla zwierząt i ich otoczenia.

Z akcesoriami, częściami zamiennymi i detergentami zatwierdzonymi przez fabrykę.

Przestrzegać instrukcji dołączonych do tych detergentów..

 Materiał opakowania można poddać recyklingowi. Prosimy nie wyrzucać opakowania do zwykłych śmieci przeznaczonych do utylizacji, lecz zapewnić właściwy recykling.

 Stare urządzenia zawierają cenne materiały, które można poddać recyklingowi. Proszę zorganizować właściwy recykling starych urządzeń. Proszę pozbyć się starych urządzeń za pomocą odpowiednich systemów zbiórki.

Przeczytaj symbole w instrukcji obsługi

Niebezpieczeństwo: bezpośrednie niebezpieczeństwo, które może spowodować poważne obrażenia, a nawet śmierć.

Ostrzeżenie: możliwa niebezpieczna sytuacja, która może prowadzić do poważnych obrażeń, a nawet śmierci.

Uwaga: możliwa niebezpieczna sytuacja, która może prowadzić do lekkich obrażeń ciała lub uszkodzenia mienia.

Myjki wysokociśnieniowej nie wolno kierować na osoby, zwierzęta, urządzenia elektryczne pod napięciem ani na samo urządzenie. Chroń urządzenie przed mrozem



Rozwiązywanie problemów

Objaw	Przyczyna	Działanie
urządzenie nie działa	1. Maszyna nie jest podłączona	1. Podłącz maszynę
	2. Uszkodzone gniazdo	2. Wypróbuj inne gniazdo
	3. Uszkodzony przedłużacz	3. Wypróbuj inny przedłużacz
	4. Złe napięcie sieciowe	4. Sprawdź napięcie
	5. Wyłącznik	5. Włącz wyłącznik
	6. Uszkodzony bezpiecznik	6. Wymień bezpiecznik
Pompa przestała działać	Mało wody, wysoka Temperatura	Sprawdź przepływ wody
Zmienne ciśnienie	1. Zablokowana lanca 2. Pompa zasysa powietrze 3. Zanieczyszczenie w pompie	1. Wyczyść lancę 2. Sprawdź wąż czy jest szczelny 3. Skontaktuj się z serwisem
Urządzenie nie osiąga Odpowiedniego ciśnienia	1. Lanca zablokowana 2. Mało wody 3. Wąż zagięty 4. Filtr zablokowany 5. Wąż zablokowany	1. Wymień/wyczyść lancę 2. Sprawdź ciśnienie wody 3. Wyprostuj wąż 4. Wyczyść filtr 5. Oczyszcz wąż
Maszyna uruchamia się i zatrzymuje	1. Zużyty zawór bezpiecz. 2. Pompa, wysokie Ciśnienie, przecieka Pistolet/wąż	1.2 Skontaktuj się z serwisem

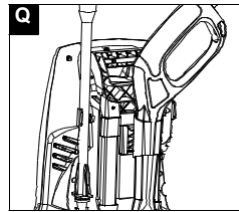
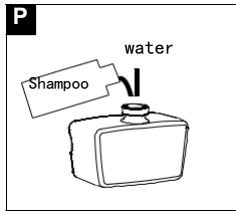
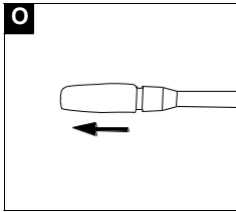
Treść niniejszej instrukcji obsługi (w tym akcesoria) zachowuje prawo do ostatecznej modyfikacji i wyjaśnień

Urządzenie przecieka

Niewielki wyciek z pompy urządzenia jest zjawiskiem normalnym. Jeśli wyciek się zwiększy, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem..

Instrukcje transportu

Uważaj na ciężar urządzenia podczas przenoszenia. Ustaw urządzenie na równym podłożu przesuwać urządzenie. (rys. D)



Ostrożnie

Przed czyszczeniem upewnij się, że myjka wysokociśnieniowa jest bezpiecznie ustawiona na równym podłożu. Podczas czyszczenia należy nosić okulary ochronne i odzież ochronną. Uwagi: Zwolnij dźwignię pistoletu spustowego, urządzenie ponownie się wyłączy. Myjka wysokociśnieniowa pozostaje w układzie.

Praca z detergentem

Podczas czyszczenia używaj detergentu. Zdejmij pokrywkę z butelki detergentu i wciśnij butelkę detergentu do detergentu (rys. E).

Uwagi: Urządzenie jest pod niskim ciśnieniem podczas używania detergentu i wyciągnięcia lancy spryskującej.

Zwolnij dźwignię pistoletu spustowego, zablokuj dźwignię pistoletu spustowego, włóż lancę natryskową do pistoletu spustowego podczas przerywania pracy.

Uwagi: Urządzenie jest pod niskim ciśnieniem podczas używania detergentu i wyciągnięcia lancy spryskującej.

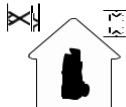
Zwolnij dźwignię pistoletu spustowego, zablokuj dźwignię pistoletu spustowego, włóż lancę natryskową do pistoletu spustowego podczas przerywania pracy. (jak na rys. Q)

Zakończenie pracy

1. Zakręć kran.
2. Naciśnij dźwignię na pistolecie spustowym, aby spuścić wszelkie pozostałe ciśnienie i wodę w systemie.
3. Wyciągnij wtyczkę sieciową.
4. Schowaj wąż wodny i wąż wysokociśnieniowy.

Konserwacja i pielęgnacja

Wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac pielęgnacyjnych i konserwacyjnych. Przed dłuższym okresem przechowywania należy wyjąć filtr (18) z pojemnika na detergent i wyczyścić go pod bieżącą wodą. Wyciągnij filtr z przyłącza wody i wyczyść go pod bieżącą wodą (rys. J). Użyj igły, aby usunąć Zpozostałości (fot. M).



Instrukcja bezpieczeństwa

NIEBEZPIECZEŃSTWO

1. Nigdy nie dotykaj wtyczki i gniazdka sieciowego mokrymi rękoma.
2. Urządzenia nie wolno używać, jeśli przewód zasilający lub ważne części urządzenia, np. uszkodzone są węże wysokociśnieniowe, pistolet z spustem lub urządzenia zabezpieczające.
Należy zlecić jego natychmiastową wymianę autoryzowanemu serwisantowi lub wykwalifikowanemu elektrykowi.
3. Urządzenia nie wolno używać w miejscach, w których występuje ryzyko wybuchu.
4. Myjki wysokociśnieniowej nie wolno kierować na inne osoby ani kierować użytkownika na siebie w celu wyczyszczenia odzieży lub obuwia.
5. Jeśli urządzenie jest używane w obszarach niebezpiecznych (np. na stacjach benzynowych), należy zachować wszelkie środki bezpieczeństwa należy przestrzegać przepisów i instrukcji obsługi wyszczególnionych w niniejszej instrukcji.
6. Nigdy nie używaj urządzenia do czyszczenia przedmiotów zawierających niebezpieczne substancje.
7. Opony pojazdu lub zawory opon są podatne na uszkodzenia spowodowane myjką wysokociśnieniową i mogą pęknąć. Pierwszą oznaką tego jest odbarwienie opony. Uszkodzone opony pojazdu/zawory opon są bardzo niebezpieczne. Podczas czyszczenia za pomocą myjki należy zachować odstęp co najmniej 30 cm.
8. Ryzyko wybuchu. Nie rozpylać łatwopalnych cieczy. Nigdy nie zasysać płynów zawierających rozpuszczalniki lub nierozcieńczone kwasy. Obejmuje to benzynę, rozcieńczalnik do farb i olej opałowy. Powstała w ten sposób mgła natryskowa jest wysoce łatwopalna, wybuchowa i trująca. Nie używaj acetonu, nierozcieńczonych kwasów ani rozpuszczalników, ponieważ niszczą one materiały, z których wykonane jest urządzenie.

3. Zawsze całkowicie rozwijaj kable elektryczne.
4. Węże wysokociśnieniowe, osprzęt i złączki są ważne dla bezpieczeństwa urządzenia. Należy używać wyłącznie węży wysokociśnieniowych, osprzętu i złączek zalecanych przez producenta. zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych. Urządzenie nie może być obsługiwane przez dzieci lub osoby, które nie zostały odpowiednio przeszkolone. Dzieci powinny być nadzorowane, aby uniemożliwić im zabawę urządzeniem.
5. Operator musi prawidłowo używać urządzenia. Podczas pracy z urządzeniem musi uwzględniać lokalne warunki i zwracać należytą uwagę na inne osoby, w szczególności na dzieci znajdujące się w pobliżu.

Ostrożnie

1. Nie używaj maszyny, jeśli osoby znajdujące się w pobliżu nie noszą zabezpieczeń urządzenie zabezpieczające.
2. Noszenie odzieży ochronnej i okularów ochronnych w celu ochrony przed rozpryskami zawierającymi wodę lub brud. r bezpieczeństwo urządzenie zabezpieczające.
3. Zapewnij stabilność urządzenia przed wszelkimi pracami na urządzeniu lub z nim, aby zapobiec wypadkom lub uszkodzeniom. Stabilność urządzenia jest gwarantowana, gdy jest ono ustawione na równej powierzchni.
4. Ze względów bezpieczeństwa zalecamy obsługę urządzenia wyłącznie za pomocą wyłącznika różnicowoprądowego (maks. 30 mA).
5. Upewnij się, że przewód zasilający lub przedłużacze nie zostały uszkodzone przez przejechanie, ściśnięcie, przeciągnięcie itp. Kabel zasilający należy chronić przed wysoką temperaturą, olejem i ostrymi krawędziami.
- 6.6. Nigdy nie pozostawiaj pracującego urządzenia bez nadzoru.



EKSPLOATACJA

Specjalne akcesoria poszerzają możliwości korzystania z urządzenia. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się ze sprzedawcą.

Zilustruj akcesoria przed uruchomieniem.

1. Zamontować złączkę do podłączenia wody (rys. A).

Przykręć złączkę do przyłącza wody na urządzeniu.

2. Zamontować wąż wysokociśnieniowy (rys. B. rys. K).

Mocno włożyć wąż wysokociśnieniowy do złączki na urządzeniu, zatrzaśnie się słyszalnie. Uwaga: upewnij się, że złączka przyłączeniowa jest prawidłowo ustawiona.

Sprawdź bezpieczne połączenie, pociągając za wąż wysokociśnieniowy.

3. Zainstaluj hak przewodu zasilającego i blokadę przechowywania lancy Wciśnij mocno hak i blokadę zgodnie z rys. C.e wąż wysokociśnieniowy
4. Zamontować lancę natryskową (rys. F). Wciśnij lancę natryskową do pistoletu spustowego i zamocuj ją, obracając o 90 stopni.
5. Zainstaluj uchwyt Upewnij się, że uchwyt jest wyrównany z rowkiem prowadnicy przedniej obudowy, a następnie dociśnij go do właściwej pozycji. Następnie przymocuj śrubami. (zdj. D)
6. Zainstaluj uchwyt na lancę Upewnij się, że uchwyt lancy jest wyrównany z otworem na śrubę w obudowie, a następnie zamocuj go śrubami. (rys. L)

Zaopatrzenie w wodę

Zanieczyszczenia w wodzie mogą uszkodzić pompę wysokociśnieniową i akcesoria. Wszystkie myjki wysokociśnieniowe (z wyjątkiem systemu ciepłej wody) używają zimnej wody. Odpowiednia temperatura wody wynosi od 5 °C do 60 °C.

Doprowadzenie wody z sieci

Przestrzegać przepisów dotyczących zaopatrzenia w wodę

Aby uzyskać wartości połączeń, użyj węża do wody wzmocnionego włóknem (brak w zestawie) ze standardową złączką, zwykle długość wynosi 5 m, podłącz wąż do wody do urządzenia i źródła wody.

1. Otwórz kran z wodą
2. Odblokuj dźwignię pistoletu spustowego
3. Pociągnij za dźwignię pistoletu spustowego
4. Włącz urządzenie (rys. G ON: otwórz OFF: zamknij)

Rozpoczynanie

Praca na sucho trwająca dłużej niż dwie minuty prowadzi do uszkodzenia pompy wysokiego ciśnienia. Jeśli urządzenie nie wytworzy ciśnienia w ciągu dwóch minut, wyłącz je i postępuj zgodnie z instrukcjami w rozdziale „Rozwiązywanie problemów”. Pistolet z spustem jest poddawany działaniu siły odrzutu podczas opróżniania myjki wodnej. Upewnij się, że stoisz stabilnie, a także mocno trzymasz pistolet i lancę natryskową.

Lanca spryskująca posiada dwa główne ustawienia strumienia i wentylatora ułatwiające czyszczenie (zdj. H).

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Według ISO/IEC Guide 22 i EN 45014

Upoważniony przedstawiciel producenta: FOREINTRADE S.A

Adres upoważnionego przedstawiciela: janówek, ul.modrzewiowa 54 05-555 tarczyn

DEKLARUJEMY, ŻE PRODUKT JEST ZGODNY Z NORMAMI EUROPEJSKIMI

Nazwa Produktu: Myjka ciśnieniowa (oznaczony znakiem towarowym Kraft&Dele)

Model (oznaczenia handlowe): KD422

Dane produktu: Moc: 2100W

Napięcie: 230V

Deklaracja:

Wyrób do którego odnosi się niniejsza deklaracja spełnia wymagania Dyrektyw WE:

1. 2006/42/EC Machinery Directive
2. 2014/35/EU LVD Directive
3. 2014/30/EU EMC Directive
4. 2011/65/UE ROHS 2 Directive
5. 2000/14/WE Noise Emission Directive

Według norm:

EN 60335-1:201+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021

EN 60335-2-79:2012

EN 62233:2008

Certyfikat o numerze 6160439.01. AOC wydany przez DEKRA Testing and Certification (Shanghai) Ltd (3F #250 Jiangchangsan Road Shibe Hi-tech park, 200436 Jingan District, Shanghai, China) z dnia 29 czerwca 2023.

Osoba odpowiedzialna za prowadzenie dokumentacji technicznej: Ma Dong Hui, janówek, ul.modrzewiowa 54 05-555 tarczyn

Tarczyn, Ma Dong Hui, 10.07.2023